



MANUAL DE UTILIZARE

FRITEUZA DIGITALA CU AER CALD*
AIRFRYER 6L 2400W S18

*destinata exclusiv uzului casnic

CUPRINS

1. IMPORTANT	1
2. INFORMATII CU PRIVIRE LA UTILIZARE	1
3. PERICOLE	1
4. DESCRIERE GENERALA	2
4.1.PANOU DE CONTROL	3
4.2.PROGRAME PRESTABILITE	3
5. PUNEREA IN FUNCTIUNE	3
6. INSTRUCIUNI DE UTILIZARE	5
6.1.INAINTE DE UTILIZARE	5
6.2.UTILIZARE	5
6.3.OPERARE	6
7. SFATURI DE GATIRE SI TEMPERATURA	7
8. CURATARE	8
9. DEPOZITARE	9
10. DEPANARE	9
11. DEBARASARE ECOLOGICA	10
12. SPECIFICATII TEHNICE	10
13. INFORMATII CU PRIVIRE LA SIGURANTA	10
13.1.RISCURI SI MASURI DE PRECAUTIE	10
13.1.1.Risc de soc electric	11
13.1.2.Risc de incendiu	12
13.1.3.Risc de vatamare	13
13.1.4.Risc pentru sanatate	14

1. Important

Cititi cu atentie instructiunile de siguranta, inainte de a folosi aparatul pentru prima data. Respectati avertismentele indicate pe aparat si in manualul de utilizare. Tineti intotdeauna instructiunile de operare la indemana. Daca vindeti sau oferiti cuiva aparatul, asigurati-va ca transmiteti si aceste instructiuni.

2. Informatii cu privire la utilizare

Friteuza digitala cu aer cald este potrivita pentru gatirea a diverse produse alimentare, cum ar fi legumele, cartofii prajiti/wedges - facuti din cartofi proaspeti sau congelati, precum si prepararea carnii de peste, pui sau alte tipuri de carne. Acest aparat este destinat exclusiv uzului casnic si nu se recomanda utilizarea in scop industrial/comercial.

- Va rugam sa retineti faptul ca producatorul nu isi asuma raspunderea in cazul in care aparatul este utilizat necorespunzator. Totodata, utilizarea necorespunzatoare poate anula garantia.
- Nu modificati aparatul fara acordul producatorului si nu utilizati niciun echipament auxiliar care nu a fost aprobat sau furnizat de catre producator.
- Nu folositi piese de schimb sau accesorii care nu au fost furnizate sau aprobate de catre producator.
- Respectati toate informatiile din acest manual de utilizare, in special in ceea ce priveste siguranta.

3. Pericole

- Nu scufundati si nu clatiti sub robinet aparatul, deoarece este compus din piese electronice si componente de incalzire in carcasa.
- Evitati patrunderea oricarui lichid in produs pentru a preveni socurile electrice sau scurtcircuitele.
- Puneti ingredientele in cosul de gatire fara a il supraincarca pentru a preveni contactul acestora cu piesa de incalzire. Materialele arse vor produce miros si fum.

- Nu acoperiti orificiile de intrare si iesire a aerului, respectiv partea de sus si grilajul din spate, cat timp aparatul este in functiune.
- Nu atingeti interiorul aparatului in timpul functionarii.
- In cazul in care cablul de alimentare sau stecherul este deteriorat contactati un service autorizat.
- Nu lasati produsul si cablul de alimentare la indemana copiilor.
- Nu asezati/depozitati niciun alt obiect pe produs.
- Nu lasati aparatul nesupravegheat pe durata functionarii.

4. Descriere generala



FIG.1.



FIG.2.



FIG.3.

4.1. Panou de control (FIG.3.)

Program	Activitate	Program	Activitate
Chips	<i>Cartofi</i>	Nut	<i>Alune, produse patiserie</i>
Meat	<i>Carne</i>	Pizza	<i>Pizza, produse semipreparate</i>
Warm	<i>Functie incalzire</i>	Timing	<i>Temporizator</i>
Simbol temperatura (partea stanga)	<i>Reglare manuala, numai inaintea inceperii programului</i>	Simbol timp/ceas (partea dreapta)	<i>Reglare manuala, numai inaintea inceperii programului</i>
Buton standard <i>Oprire/Pornire</i>			

4.2. Programe prestabilite

Program	Temperatura	Timp
Chips	185°C	33 min
Meat	205°C	28 min
Pizza	195°C	10 min
Nut	190°C	15 min

5. Punerea in functiune

Cand aparatul este utilizat pentru prima data, acesta poate emite un miros neobisnuit si/sau fum. Acest lucru nu reprezinta un pericol pentru siguranta dvs. si va disparea rapid.

Asigurati-va ca exista o ventilatie adecvata a aparatului. Pe spatele aparatului se afla grilajul de evacuare a aerului fierbinte semnalizat cu pictograma standard de abur fierbinte, ceea ce inseamna ca nu trebuie atins sau astupat.

La prima utilizare a aparatului, spalati cosul si accesoriul din interior. Uscati si asezati gratarul inapoi in cos si reintroduceti cosul in AirFryer.

Pentru a folosi friteuza cu aer fierbinte, urmati pasii de mai jos:

- Cu aparatul in modul oprit scoateti cosul, tragandu-l de maner.
- Asezati ingredientele in cos.
- Introduceti cosul in friteuza cu aer fierbinte.
- Introduceti stecherul intr-o priza întotdeauna usor accesibila, iar pe panou va aparea butonul standard Oprit/Pornit in mod intermitent.
- Apasati butonul standard Oprit/Pornit. Daca nu veti da nicio comanda dupa 40 secunde, acesta revine in starea de veghe, iar butonul va clipi intermitent.
- Panoul va lumina, iar atunci va trebui sa selectati programul dorit din cele prestabilite.
- In functie de necesitati, se ajusteaza timpul si temperatura la programul ales. Daca treceti peste setarea temperaturii sau timpului necesar, apasati din nou butonul. Functiile *temperatura* si *ceas* au un singur sens - doar inainte.
- Friteuza cu aer cald se opreste automat dupa trecerea timpului selectat si va va avertiza printr-un semnal sonor. Dupa semnalul sonor, ventilatorul va mai functiona inca 60 de secunde si apoi se va opri.
- Dupa oprirea automata, AirFryer-ul va intra in functia de mentinere calda a mancarurilor, timp de 2h.
- Daca optati pentru scoaterea produselor din cos, apasati butonul standard Opre/Pornire si aparatul va intra in starea de veghe.
- Scoateti ingredientele tragand cosul de maner.

Atentie!

- *Nu atingeti direct cosul sau partea interioara a friteuzei cu aer fierbinte.*
- *Asezati cosul pe o suprafata dreapta si rezistenta la caldura.*
- *Scoateti ingredientele intr-un castron sau pe o farfurie folosind o paleta sau un cleste din lemn ori silicon.*
- *Dupa utilizarea friteuzei cu aer cald scoateti stecherul din priza.*
- *Curatati friteuza.*

- Unele ingrediente trebuie sa fie intoarse la jumatatea timpului de gatire, pentru a obtine un rezultat uniform. Pentru aceasta, trageti cosul numai de maner din friteuza cu aer cald si intoarceti sau invartiti cu o ustensila ingredientele. Nu introduceti mana in locasul cosului, deoarece aparatul nu se opreste daca cosul este scos. Asezati apoi cosul, din nou, in friteuza cu aer fierbinte.
- Puteti preincalzi friteuza cu aer fierbinte si fara ingrediente, selectand un program si setand timpul la 2-3 minute. Daca nu ati preincalzit aparatul, lasati mancarea sa se gateasca cu aproximativ 3 minute in plus.
- In cazul in care ingredientele dumneavoastra nu sunt gatite complet dupa trecerea timpului reglat, atunci reintroduceti cosul in friteuza cu aer cald si reglati manual timpul la cateva minute suplimentare.

6. Instructiuni de utilizare

6.1. Inainte de utilizare

Pasul 1: Indepartati materialele in care a fost ambalat produsul.

Pasul 2: Curatati cosul de gatit si gratarul de abur din cos cu apa fierbinte, detergent lichid si burete moale.

Pasul 3: Lasati sa se usuce sau stergeti cu o carpa curata.

6.2. Utilizare

- Nu umpleti cosul de gatit cu ulei sau alte lichide.
- Scoateti cosul de gatit din AirFryer.
- Puneti gratarul de abur in cos, puneti preparatele pe gratar, apoi introduceti cosul in aparat.

! Deoarece unele ingrediente trebuie intoarse constant in timpul prepararii, scoateti cosul din aparat tinandu-l de maner, amestecati sau intoarceti ingredientele, iar apoi reintroduceti cosul in aparat. Nu introduceti mana in locasul cosului deoarece aparatul nu se opreste atunci cand doar scoateti cosul.

- Pentru a manevra cosul in siguranta este important sa va folositi numai de manerul acestuia. Nu atingeti AirFryer-ul sau corpul cosului de gatit in timpul functionarii.
- Pentru modurile de functionare consultati sectiunea de operare.

6.3. Operare

A. Functionare inteligenta

Pasul 1: Apasati butonul standard Opreire/Pornire.

Pasul 2: Apasati unul din butoanele functiei de care aveti nevoie (*chips, meat, nut, pizza*) si aparatul va porni automat dupa 3 secunde.

B. Functionare manuala

Pasul 1: Apasati butonul standard Opreire/Pornire.

Pasul 2: Apasati unul din butoanele functiei de care aveti nevoie (*chips, meat, nut, pizza*).

Pasul 3: Selectati manual timpul de gatire respectiv temperatura dorite. In cazul in care acestea nu sunt selectate inainte de cele 3 secunde, aparatul porneste.

! Butoanele timp si temperatura merg numai in sens crescator.

C. Functie mentinere temperatura

Pasul 1: Apasati butonul standard Opreire/Pornire.

Pasul 2: Apasati butonul *warm*, iar aparatul porneste automat dupa 3 secunde. Aceasta functie are o durata de 2 ore.

D. Programare

Pasul 1: Apasati butonul standard Opreire/Pornire.

Pasul 2: Apasati butonul *timing* si selectati timpul apasandu-l in mod repetat. Aparatul va porni dupa 3 secunde.

! Daca doriti anulara comenzilor apasati lung butonul standard Opreire/Pornire.

7. Sfaturi de gatire si temperatura

Pentru un rezultat final cat mai bun si un timp de preparare cat mai scurt nu supraincarcati cosul cu ingrediente, pentru ca acestea sa aiba loc sa se gateasca.

Mancaruri	Cantitate	Timp preparare	Temperatura
Cartofi congelati (subtiri)	300-500 g	12-18 min.	200° C
Cartofi congelati (grosi)	300-500 g	11-20 min.	200° C
Cartofi cruzi taiati	300-700 g	18-25 min.	180° C
Cartofi wedges	300-800 g	18-22 min.	180° C
Cartofi cuburi	300-750 g	12-18 min.	180° C
Carne/friptura (pasare)	100-500 g	8-12 min.	180° C
Cotlet de porc	100-500 g	10-16 min.	180° C
Pulpe de pui	100-500 g	15-22 min.	180° C
Carne de porc fasii	100-500 g	10-14 min.	180° C
Hamburger	100-500 g	7-14 min.	180° C
Foietaj umplut	100-500 g	13-15 min.	200° C
Piept de pui	100-500 g	10-15 min.	180° C
Snacks (pachetele de primavera)	100-400 g	6-12 min.	200° C
Nuggets de pui	100-500 g	6-10 min.	200° C
Batoane de peste	100-400 g	6-10 min.	200° C
Snacksuri din branza (pane)	100-400 g	8-10 min.	180° C
Legume umplute (pane)	100-400 g	8-10 min.	160° C
Briose (coacere)	300 g	15-18 min.	200° C
Prajitura	300 g	20-25 min.	160° C
Tarta	400 g	20-22 min.	180° C
Snacksuri dulci	400 g	18-22 min.	160° C

Retineti!

In cazul timpului indicat este vorba de valori orientative. Acestea pot fi mai lungi sau mai scurte, in functie de consistenta ingredientelor si de preferintele dumneavoastra personale.

Se recomanda gatirea cartofilor (400g cca. 16-18 minute) fara preincalzire, pana cand se atinge nivelul de rumenire dorit. Ar trebui intorsi dupa trecerea a 2/3 din timpul de gatire. Asigurati o amestecare suficienta a cartofilor si scoaterea din interior spre exterior a cartofilor cruzi, pentru a se putea gati eficient toata cantitatea. La prepararea ingredientelor poate fi adaugata o lingura de ulei, dupa preferinte.

Consultati timpul de gatire si pe ambalajele produselor. Daca nu este mentionata si optiunea de gatire pentru AirFryer, va puteti ghida dupa timpul de preparare destinat cuptorului pe gaz.

8. Curatare

Lasati aparatul sa se raceasca timp de cel putin 60 de minute inainte de curatare. Curatati aparatul dupa fiecare utilizare. Indepartati uleiul si grasimea din partea inferioara a tavii, dupa fiecare utilizare.

- 1.Scoateti cablul de alimentare din priza si lasati aparatul sa se raceasca.
- 2.Stergeti exteriorul aparatului cu o carpa umeda. (***!Nota:** Nu utilizati carpa umeda si pentru stergerea zonei luminate.*)
- 3.Curatati tava si cosul cu apa calda, detergent si un burete non-abraziv. Puteti utiliza degresant pentru a indeparta orice urma de murdarie ramasa.
- 4.Curatati interiorul aparatului cu apa calda si un burete non-abraziv.
- 5.Curatati elementele ce se incalzesc cu o perie de curatare, pentru a elimina orice reziduuri de mancare.

9. Depozitare

Atunci când nu utilizați aparatul, deconectați stecherul de la priză și depozitați aparatul într-un mediu uscat, lipsit de praf, evitând temperaturile foarte scăzute, pentru a preveni pericolul de îngheț, și nu îl expuneți la lumina directă a soarelui.

- Scoateți stecherul din priză și lăsați aparatul să se răcească.
- Înainte de depozitare, asigurați-vă că toate componentele sunt curate și uscate.
- Introduceți cablul în compartimentul de depozitare.

10. Depanare

<i>Probleme posibile</i>		
Problema	Cauza	Soluție
Produsul nu funcționează.	Produsul nu este conectat la priză.	Introduceți stecherul în priză.
Alimentele nu sunt găsite complet.	Cantitatea de alimente din cos este prea mare.	Puneți bucăți mai mici de alimente în cos. Bucățile mai mici se gătesc uniform.
	Temperatura setată este prea mică.	Setați temperatura optimă necesară pentru a găti tipul de alimente introdus în AirFryer.
	Timpul de gătit este prea scurt.	Setați timpul optim necesar pentru a găti tipul de alimente introdus în AirFryer.
Alimentele nu sunt găsite uniform.	Unele tipuri de ingrediente trebuie răsucite în timpul procesului de gătit.	Partea de deasupra trebuie adusă dedesubt, în timpul procesului de gătit.
Vasul de gătit nu poate fi introdus corect în aparat.	Există prea mult material în cosul de gătit.	Pastrăți în cos cantitatea de ingrediente recomandată, pentru tipul de mâncare ales.
Aparatul emite un fum alb.	Se gătesc alimente grase. Atunci când gătiți alimente grase în friteuza, o cantitate mare de ulei se va scurge în vasul de gătit. Uleiul produce fum alb și vasul se poate încălzi mai mult decât de obicei. Acest lucru nu afectează aparatul sau rezultatul final.	Vasul are reziduuri de grăsimi de la utilizarea anterioară ce trebuie eliminate.

11. Debarasare ecologica

Acest produs nu trebuie debarasat cu alte deseuri menajere pe teritoriul UE. Pentru a preveni posibilele pericole asupra mediului sau sanatatii in urma unei debarasari necontrolate a deseurilor, reciclati-l in mod responsabil pentru a promova o reutilizare sustenabila a resurselor materiale. Pentru a returna aparatul folosit, va rugam utilizati sistemele de returnare si colectare.

12. Specificatii tehnice

Specificatii tehnice	
Model	S18
Material	plastic ABS+ PP
Putere	2400 W
Frecventa	50 Hz
Tensiune nominala	220 V - 240V
Capacitate	6 litri
Temperatura	80°C - 210°C
Mod control	touch
Cablu	nedetasabil
Culoare aparat	negru cu auriu
Dimensiune aparat	31 x 25cm (H x l)
Dimensiune spatiu de gatit	21 x 20 x 11 cm (L x l x H)
Greutate aparat	2.860 kg
Lungime cablu	71 cm

13. Informatii cu privire la siguranta

Aceasta sectiune contine instructiuni importante de siguranta pentru utilizarea friteuzei cu aer cald.

Avertisment!

Pentru a reduce riscul de arsuri, socuri electrice, incendii ori vatamari corporale, va rugam sa cititi toate instructiunile inainte de a utiliza acest aparat. Orice alta utilizare este considerata necorespunzatoare si poate provoca vatamari corporale si/sau pagube materiale.

13.1. Riscuri si masuri de precautie

13.1.1. Risc de soc electric

Exista pericolul unui soc electric sau al unui scurtcircuit din cauza pieselor mobile ale aparatului. Pentru prevenirea acestora este important sa:

- Conectati aparatul numai la o priza electrica corect instalata si impamantata.
- Verificati daca tensiunea indicata pe aparat corespunde tensiunii locale de retea, inainte de a conecta aparatul.
- Priza trebuie sa fie accesibila, astfel incat sa puteti scoate rapid aparatul din priza, daca este necesar.
- Nu utilizati un prelungitor.
- Deconectati stecherul de la priza dupa fiecare utilizare, inainte de curatare si in perioadele in care aparatul este lasat nesupravegheat.
- Atunci cand deconectati produsul de la sursa de alimentare, trageți întotdeauna de stecher si nu de cablu.
- Nu rasuciti cablul de alimentare.
- Cablul de alimentare trebuie verificat pentru a va asigura ca nu este deteriorat si ca nu se afla sub aparat, pe suprafete fierbinti ori pe margini ascutite.
- Asezati cablul de alimentare astfel incat nimeni sa nu calce pe el sau sa se impiedice.
- Nu manipulati aparatul pe o suprafata umeda sau daca aveti mainile ude.
- Nu atingeti stecherul cu mainile ude.
- Nu folositi aparatul atunci cand acesta este deteriorat sau daca observati semne de deteriorare pe cablul de alimentare sau stecher.
- In cazul unei defectiuni nu incercati sa desfaceti aparatul si/sau sa il reparati singur, ci contactati un service autorizat.
- Nu scufundati niciodata aparatul in apa sau alte lichide.
- Nu utilizati aparatul in aer liber.
- Nu expuneti aparatul la conditii extreme.

Este important sa evitati:

- Spatiile umede sau cu umiditate ridicata
- Temperaturi extreme
- Razele directe ale soarelui
- Flacara deschisa

13.1.2. Risc de incendiu

Exista riscul izbucnirii unui incendiu din cauza suprafetelor fierbinti ale aparatului.

- Pentru a preveni orice pericol cauzat de resetarea accidentala a limitatorului de temperatura de siguranta, aparatul nu trebuie sa functioneze cu ajutorul unui aparat de comutare extern, cum ar fi un temporizator sau conectat la un circuit de alimentare care este pornit si oprit in mod regulat de un alt sistem.
- Asezati aparatul pe o suprafata uscata, nivelata si rezistenta la caldura.
- Nu asezati aparatul pe suprafete care se pot incalzi (cum ar fi plite fierbinti sau ochiuri de aragaz).
- Asigurati-va ca aparatul nu intra in contact cu niciun alt obiect in timpul functionarii. Mentineti o distanta de cel putin 10 cm fata de alte obiecte. Nu asezati aparatul in apropierea materialelor extrem de inflamabile (perdele, draperii, hartie etc.).
- Nu utilizati aparatul sub dulapurile montate pe perete, daca distanta este mica si ar putea impiedica evacuarea aburului in partea superioara.
- Nu acoperiti aparatul si nu asezati obiecte pe acesta.
- Nu lasati niciodata aparatul nesupravegheat in timpul utilizarii.
- Nu utilizati aparatul in apropierea vaporilor explozibili si/sau inflamabili.
- Asezati intotdeauna vasul de gatit (cosul) pe o suprafata rezistenta la caldura.
- Nu umpleti niciodata vasul de gatit (cosul) cu grasime sau ulei.
- Scoateti imediat aparatul din priza daca din acesta iese fum negru. Asteptati pana cand nu mai iese fum negru inainte de a scoate vasul de gatit din aparat.

13.1.3. Risc de vatamare

Acest aparat nu poate fi utilizat de catre persoane care au capacitati fizice, senzoriale sau mentale reduse sau sunt lipsite de experienta si cunostinte ori copii cu varsta sub 8 ani, daca nu au fost supravegheati sau instruiti cu privire la utilizarea în conditii de siguranta a aparatului si daca nu inteleg pericolele implicate. Curatarea si intretinerea aparatului nu trebuie efectuate de catre copii.

Suprafetele friteuzei pot deveni fierbinti in timpul functionarii. Pentru prevenirea arsurilor, respectati instructiunile de mai jos:

- Purtati manusi de bucatarie in timpul functionarii aparatului.
- Pozitionati aparatul numai pe o suprafata rezistenta la caldura.
- Nu atingeti grila de aerisire din spatele aparatului.
- Atingeti numai manerul si butoanele de control.
- Nu introduceti mana in aparat si nu atingeti vasul de gatit sau plita fierbinte.
- Nu miscati aparatul in timp ce acesta este pornit sau daca nu este racit complet dupa utilizare.
- În timpul gatirii cu aer fierbinte, se elibereaza abur fierbinte prin orificiile de evacuare a aerului. Nu va apropiati mainile sau fata de abur ori de orificiile de evacuare a aerului. De asemenea, trebuie sa aveti grija la aburul si aerul fierbinte atunci cand scoateti tava din aparat.

Totodata, exista riscul de sufocare si asfixiere prin inghitire sau inhalare de piese mici sau folii de plastic. Pentru a evita aceste riscuri este important sa:

- Tineti pungile de plastic departe de zonele unde au acces copii.
- Nu lasati niciunul dintre materialele de ambalare folosite (pungi, polistiren etc.) la indemana copiilor.
- Nu lasati copiii sa se joace cu materialul ambalajelor.

13.1.4. Risc pentru sanatate

Gatitul alimentelor la o temperatura mult prea ridicata poate produce substante periculoase pentru sanatate. Asigurati-va ca indepartati totdeauna reziduurile arse ramase in urma gatirii anterioare si nu gatiti in exces mancarea.

